

II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 11ης Απριλίου 2006

για την έγκριση ποσοτήτων ελεγχόμενων ουσιών που επιτρέπονται για βασικές χρήσεις στην Κοινότητα, το 2006, βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(2006) 1483]

(Μόνο τα κείμενα στη δανική, ολλανδική, αγγλική, εσθονική, φινλανδική, γαλλική, γερμανική, ιταλική, ολβενική, ισπανική και σουηδική γλώσσα είναι αυθεντικά) (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2006/540/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Ιουνίου 2000, για τις ουσίες που καταστρέφουν τη στιβάδα του όζοντος ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η Κοινότητα έχει ήδη μηδενίσει την παραγωγή και κατανάλωση χλωροφθορανθράκων, άλλων πλήρως αλογονωμένων χλωροφθορανθράκων, των αλονών, του τετραχλωράνθρακα, του 1,1,1-τριχλωροαιθανίου, των υδροβρωμοφθορανθράκων και του βρωμοχλωρομεθανίου.
- (2) Κάθε χρόνο, η Επιτροπή οφείλει να καθορίζει τις βασικές χρήσεις για τις εν λόγω ελεγχόμενες ουσίες, τις ποσότητες που μπορούν να χρησιμοποιηθούν καθώς και τις εταιρείες που μπορούν να τις χρησιμοποιήσουν.
- (3) Με την απόφαση IV/25 των μερών του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ για τις ουσίες που καταστρέφουν τη στιβάδα του όζοντος, καλούμενου εν προκειμένω «πρωτόκολλο του Μόντρεαλ», θεσπίζονται τα κριτήρια που χρησιμοποιεί η Επι-

τροπή για τον καθορισμό των βασικών χρήσεων και επιτρέπεται η παραγωγή και η κατανάλωση που είναι αναγκαίες για την κάλυψη των βασικών χρήσεων ελεγχόμενων ουσιών σε κάθε Μέρος.

- (4) Με την απόφαση XV/8 των μερών του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ επιτρέπεται η παραγωγή και κατανάλωση που είναι αναγκαίες για την κάλυψη των βασικών χρήσεων των ελεγχόμενων ουσιών των παραρτημάτων Α, Β και Γ (ουσίες των ομάδων II και III) του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις, όπως αυτές απαριθμούνται στο παράρτημα IV της έκδοσης της έβδομης συνόδου των Μερών, υπό τους όρους που καθορίζονται στο παράρτημα II της έκδοσης της έκτης συνόδου των Μερών, καθώς και στις αποφάσεις VII/11, XI/15 και XV/5 των μερών του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ. Με την απόφαση XVII/10 των μερών του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ επιτρέπεται η παραγωγή και κατανάλωση της ελεγχόμενης ουσίας του παραρτήματος Ε του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ που είναι αναγκαία για την κάλυψη των εργαστηριακών και αναλυτικών χρήσεων του μεθυλοβρωμιδίου.
- (5) Δυνάμει της παραγράφου 3 της απόφασης XII/2 των μερών του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ σχετικά με τα μέτρα για τη διευκόλυνση της μετάβασης στις απαλλαγμένες χλωροφθορανθράκων δοσιμετρικές συσκευές εισπνοής (Metered-Dose Inhalers — MDI), όλα τα κράτη μέλη γνωστοποίησαν ⁽²⁾ στο UNEP (Πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον) ότι οι χλωροφθοράνθρακες (CFC) δεν είναι πλέον βασικοί για την παραγωγή του CFC-MDI salbutamol προοριζόμενου να τεθεί σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα.

⁽¹⁾ ΕΕ L 244 της 29.9.2000, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 29/2006 της Επιτροπής (ΕΕ L 6 της 11.1.2006, σ. 27).

⁽²⁾ www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

Η Αυστρία, το Βέλγιο, η Τσεχική Δημοκρατία, η Δανία, η Εσθονία, η Γερμανία, η Ελλάδα, η Ουγγαρία, η Λετονία, η Λιθουανία, η Νορβηγία, η Πορτογαλία, οι Κάτω Χώρες, η Σλοβακική Δημοκρατία και η Σλοβενία γνωστοποίησαν στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν δραστικά συστατικά τα οποία ανήκουν στη θεραπευτική κατηγορία «Βρογχοδιασταλτικοί β-αγωνιστές βραχείας δράσης», και συγκεκριμένα terbutaline⁽¹⁾, fenoterol, orciprenaline, reproterol, carbutoleol, hexoprenaline, pirbuterol, clenbuterol, bitolterol και procaterol.

Το Βέλγιο, η Τσεχική Δημοκρατία, η Εσθονία, η Γερμανία, η Ουγγαρία, η Λετονία, οι Κάτω Χώρες, η Σλοβακική Δημοκρατία, η Σλοβενία και η Σουηδία γνωστοποίησαν στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν δραστικά συστατικά τα οποία ανήκουν στη θεραπευτική κατηγορία «εισπνεόμενα στεροειδή», και συγκεκριμένα beclomethasone, dexamethasone, flunisolide, fluticasone, budesonide⁽²⁾ και triamcinolone.

Η Δανία (beclomethasone, fluticasone), η Ιρλανδία (beclomethasone, fluticasone), η Φινλανδία (beclomethasone, fluticasone), η Γαλλία (beclomethasone, fluticasone), η Ιταλία (beclomethasone, fluticasone, budesonide), η Μάλτα (fluticasone, budesonide), η Πορτογαλία (fluticasone, budesonide), η Σλοβενία (beclomethasone, fluticasone, budesonide), η Ισπανία (beclomethasone, fluticasone) και το Ηνωμένο Βασίλειο (fluticasone) γνωστοποίησαν στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν τα δραστικά συστατικά που ανήκουν στη θεραπευτική κατηγορία «εισπνεόμενα στεροειδή», και αναγράφονται σε παρένθεση μετά το όνομα κάθε κράτους μέλους.

Το Βέλγιο, η Τσεχική Δημοκρατία, η Δανία, η Εσθονία, η Φινλανδία, η Γαλλία, η Γερμανία, η Ελλάδα, η Λετονία, οι Κάτω Χώρες, η Σλοβακική Δημοκρατία και η Σλοβενία γνωστοποίησαν στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν τα δραστικά συστατικά που ανήκουν στη θεραπευτική κατηγορία «μη στεροειδή αντιφλεγμονώδη», και συγκεκριμένα cromoglicic acid και nedrocromil.

Η Πορτογαλία γνωστοποίησε στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν το δραστικό συστατικό cromoglicic acid. Η Ισπανία γνωστοποίησε στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν το δραστικό συστατικό nedrocromil.

Το Βέλγιο, η Κύπρος, η Τσεχική Δημοκρατία, η Δανία, η Εσθονία, η Φινλανδία, η Γερμανία, η Ελλάδα, η Ουγγαρία, η Ιρλανδία, η Λετονία, η Μάλτα, οι Κάτω Χώρες, η Σλοβακική Δημοκρατία, η Ισπανία, η Σουηδία και το Ηνωμένο Βασίλειο γνωστοποίησαν στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν τα δραστικά συστατικά που ανήκουν στη θεραπευτική κατηγορία «Αντιχολινεργικοί βρογχοδιασταλτικοί», και συγκεκριμένα ipratropium bromide και oxitropium bromide.

Η Πορτογαλία γνωστοποίησε στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν το δραστικό συστατικό ipratropium bromide.

Η Γερμανία γνωστοποίησε στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν τα δραστικά συστατικά τα οποία ανήκουν στη θεραπευτική κατηγορία «Βρογχοδιασταλτικοί β-αγωνιστές μακράς δράσης», και συγκεκριμένα formoterol και salmeterol.

Η Ιταλία γνωστοποίησε στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν το δραστικό συστατικό formoterol.

Η Γερμανία και οι Κάτω Χώρες γνωστοποίησαν στο UNEP ότι η χρήση CFC δεν θεωρείται βασική για την παραγωγή MDI προοριζόμενων να τεθούν σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα που περιέχουν συνδυασμούς δραστικών συστατικών.

Το άρθρο 4 παράγραφος 4 περίπτωση (i) στοιχείο (β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 απαγορεύει τη χρήση και εμπορική κυκλοφορία CFC, εκτός εάν θεωρούνται βασικής σημασίας υπό τους όρους που περιγράφονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 του ίδιου κανονισμού. Ο καθορισμός ορισμένων χρήσεων ως μη βασικών επέφερε τη μείωση της ζήτησης CFC χρησιμοποιούμενων σε MDI που έχουν τεθεί σε εμπορική κυκλοφορία στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα. Επιπλέον, το άρθρο 4 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 απαγορεύει την εισαγωγή και εμπορική κυκλοφορία προϊόντων CFC-MDI, εκτός εάν οι CFC στα εν λόγω προϊόντα θεωρούνται βασικοί, υπό τους όρους που περιγράφονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1.

- (6) Η Επιτροπή δημοσίευσε, στις 8.7.2005, ανακοίνωση⁽³⁾ προς τις εταιρείες της Κοινότητας των 25 κρατών μελών που ζητούν από την Επιτροπή να αποφανθεί σχετικά με τη χρήση ελεγχόμενων ουσιών για τις βασικές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006 και έγινε αποδέκτης δηλώσεων σχετικών με τις προβλεπόμενες βασικές χρήσεις ελεγχόμενων ουσιών το 2006.

⁽¹⁾ Πλην της Δανίας

⁽²⁾ Πλην της Σουηδίας

⁽³⁾ EE C 168 της 8.7.2005, σ. 20.

- (7) Προκειμένου να εξασφαλιστεί ότι οι ενδιαφερόμενες εταιρείες και φορείς εκμετάλλευσης θα συνεχίσουν να επωφελούνται εγκαίρως από το σύστημα εγκρίσεων, ενδείκνυται να ισχύσει η παρούσα απόφαση από την 1η Ιανουαρίου 2006.
- (8) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της διαχειριστικής επιτροπής που συνεστήθη δυνάμει του άρθρου 18 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2037/2000.

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

1. Η ποσότητα των ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας I (χλωροφθοράνθρακες 11, 12, 113, 114 και 115) που διέπονται από τον κανονισμό (ΕΚ) 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές ιατρικές χρήσεις στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα το 2006 ανέρχεται σε 539 000,00 χιλιόγραμμα ΔΚΟ⁽¹⁾.

2. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας I (χλωροφθοράνθρακες 11, 12, 113, 114 και 115) και της ομάδας II (άλλοι, πλήρως αλογονωμένοι χλωροφθοράνθρακες), που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές εργαστηριακές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006 ανέρχεται σε 256 761,86 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

3. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας III (αλόνες), που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές εργαστηριακές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006 ανέρχεται σε 482,70 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

4. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας IV (τετραχλωράνθρακες), που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές εργαστηριακές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006 ανέρχεται σε 149 641,536 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

5. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας V (1,1,1-τριχλωροαιθάνιο), που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές εργαστηριακές χρήσεις στην Ευρωπαϊκή Ένωση το 2006 ανέρχεται σε 754,00 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

6. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας VI (μεθυλοβρωμίδιο) που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006 ανέρχεται σε 300,00 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

7. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας VII (υδροβρωμοφθοράνθρακες) που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000 η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές εργαστηριακές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006 ανέρχεται σε 4,49 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

8. Η ποσότητα ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας IX (βρωμοχλωρομεθάνιο) που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2037/2000, η οποία επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για βασικές εργαστηριακές χρήσεις στην Κοινότητα το 2006, ανέρχεται σε 13,308 χιλιόγραμμα ΔΚΟ.

Άρθρο 2

Δεν επιτρέπεται η εμπορική κυκλοφορία των αναφερόμενων στο παράρτημα I δοσιμετρικών συσκευών εισπνοής που περιέχουν χλωροφθοράνθρακες στις χώρες των οποίων η Αρμόδια Αρχή έχει αποφασίσει ότι οι δοσιμετρικές συσκευές εισπνοής που περιέχουν χλωροφθοράνθρακες δεν είναι βασικές για τις αγορές των εν λόγω χωρών.

Άρθρο 3

Κατά την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 2006 έως 31.12.2006, ισχύουν οι ακόλουθες διατάξεις:

- 1) Η έγκριση ποσοτώσεων για τους χλωροφθοράνθρακες 11, 12, 113, 114 και 115, για βασικές ιατρικές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα II.
- 2) Η έγκριση ποσοτώσεων για τους χλωροφθοράνθρακες 11, 12, 113, 114 και 115 και για άλλους πλήρως αλογονωμένους χλωροφθοράνθρακες, για βασικές εργαστηριακές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα III.
- 3) Η έγκριση ποσοτώσεων για τις αλόνες, για βασικές εργαστηριακές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα IV.
- 4) Η έγκριση ποσοτώσεων για τον τετραχλωράνθρακα, για βασικές εργαστηριακές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα V.
- 5) Η έγκριση ποσοτώσεων για το 1,1,1-τριχλωροαιθάνιο, για βασικές εργαστηριακές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα VI.
- 6) Η έγκριση ποσοτώσεων για το μεθυλοβρωμίδιο, για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κρίσιμης σημασίας, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα VII.

(¹) Δυναμικό καταστροφής του όζοντος.

- 7) Η έγκριση ποσοτώσεων για τους υδροβρωμοφθοράνθρακες, για βασικές εργαστηριακές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα VIII.
- 8) Η έγκριση ποσοτώσεων για το βρωμοχλωρομεθάνιο, για βασικές εργαστηριακές χρήσεις, αφορά τις εταιρείες που αναφέρονται στο παράρτημα IX.
- 9) Οι ποσοτώσεις βασικών χρήσεων για τους χλωροφθοράνθρακες 11, 12, 113, 114 και 115 και για άλλους πλήρως αλογονω-

μένους χλωροφθοράνθρακες, τον τετραχλωράνθρακα, το 1,1,1-τριχλωροαιθάνιο, τους υδροβρωμοφθοράνθρακες και το βρωμοχλωρομεθάνιο, είναι αυτές που καθορίζονται στο παράρτημα X.

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση εφαρμόζεται από 1ης Ιανουαρίου 2006 και εκπνέει στις 31.12.2006.

Άρθρο 5

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στις εξής εταιρείες:

3M Health Care Ltd 3M House Morley Street Loughborough Leicestershire LE11 1EP United Kingdom	Bespak PLC North Lynn Industrial Estate King's Lynn PE30 2JJ — Norfolk United Kingdom
Boehringer Ingelheim GmbH Binger Straße 173 D-55216 Ingelheim am Rhein Εξ ονόματος της Boehringer Ingelheim (France)	Chiesi Farmaceutici SpA Via Palermo, 26/A I-43100 Parma
IVAX Ltd Unit 301 Industrial Park Waterford Ireland	Laboratorio Aldo Union SA Baronesa de Maldá, 73 Espluges de Llobregat E-08950 Barcelona
SICOR SpA Via Terrazzano, 77 I-20017 Rho (MI)	Valeas SpA Pharmaceuticals Via Vallisneri, 10 I-20133 Milano
Valvole Aerosol Research Italiana (VARI) Spa — LINDAL Group Italia Via del Pino, 10 I-23854 Olginate (LC)	
Acros Organics bvba Janssen Pharmaceuticaaan 3° B-2440 Geel	Airbus France route de Bayonne 316 F-31300 Toulouse
Biosolove B.V. Waalreseweg 17 5554 HA Valkenswaard Nederland	Bie & Berntsen Sandbækvej 7 DK-2610 Roedovre
Carlo Erba Reactifs-SDS Z.I. de Valdonne, BP 4 F-13124 Peypin	CNRS — Groupe de Physique des Solides Université Paris, 7 Denis Diderot & Paris 6 Pierre et Marie Curie F-75251 Paris Cedex 5
Health Protection Inspectorate-Laboratories Paldiski mnt 81 EE-10617 Tallinn	Honeywell Fluorine Products Europe Kempenweg 90 P.O. Box 264 6000 AG Weert Nederland
Honeywell Specialty Chemicals Wunstorfer Straße 40 Postfach 100262 D-30918 Seelze	Ineos Fluor Ltd PO Box 13, The Heath Runcorn Cheshire WA7 4QF United Kingdom

Institut Scientifique de Service Public (ISSEP) Rue du Chéra, 200 B-4000 Liège	Katholieke Universiteit Leuven Krakenstraat 3 B-3000 Leuven
LGC Promochem GmbH Mercatorstraße 51 D-46485 Wesel	Mallinckrodt Baker BV Teugseweg 20 7418 AM Deventer Nederland
Merck KgaA Frankfurter Straße 250 D-64271 Darmstadt	Mikro+Polo d.o.o. Lackova 78 SLO-2000 Maribor
Ministry of Defense Directorate Material RNL Navy PO Box 2070 2500 ES The Hague Nederland	Panreac Química SA Riera de Sant Cugat 1 E-08110 Montcada I Reixac (Barcelona)
Sanolabor d.d. Leskovškova 4 SLO-1000 Ljubljana	Sigma Aldrich Logistik GmbH Riedstraße 2 D-89555 Steinheim
Sigma Aldrich Chimie SARL 80, rue de Luzais L'isle-d'abeau Chesnes F-38297 Saint-Quentin-Fallavier	Sigma Aldrich Company Ltd The Old Brickyard New Road Gillingham SP8 4XT United Kingdom
Sigma Aldrich Laborchemikalien Wunstorfer Straße 40 Postfach 100262 D-30918 Seelze	Sigma Aldrich Chemie GmbH Riedstraße 2 D-89555 Steinheim
Tazzetti Fluids S.r.l. Corso Europa, 600/a I-10088 Volpiano (TO)	University of Technology Vienna Institut of Industrial Electronics&Material Science Gusshausstraße 27-29 A-1040 Wien
VWR I.S.A.S. 201, rue Carnot F-94126 Fontenay-sous-Bois	YA-Kemia Oy — Sigma Aldrich Finland Teerisuonkuja 4 FI-00700 Helsinki

Βρυξέλλες, 11 Απριλίου 2006.

Για την Επιτροπή
Σταύρος ΔΗΜΑΣ
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Δυνάμει της παραγράφου 3 της απόφασης XII/2 της δωδέκατης συνόδου των μερών του πρωτοκόλλου του Μόντρεαλ σχετικά με τα μέτρα διευκόλυνσης της μετάβασης προς δοσιμετρικές συσκευές εισπνοής (MDI) απαλλαγμένες χλωροφθορανθράκων, οι ακόλουθες χώρες αποφάσισαν ότι, λόγω της ύπαρξης κατάλληλων MDI απαλλαγμένων χλωροφθορανθράκων, οι χλωροφθορανθρακες δεν θεωρούνται πλέον ως «βασικοί» βάσει του Πρωτοκόλλου, όταν συνδυάζονται με τα ακόλουθα δραστικά συστατικά:

Πίνακας 1

Χώρα	Βρογχοδιασταλτικοί β-αγωνιστές βραχείας δράσης										
	Salbutamol	Terbutaline	Fenoterol	Oricyprenaline	Reprotolol	Carbuterol	Hexoprenaline	Pirbuterol	Clenbuterol	Bitolterol	Procaterol
Αυστρία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Βέλγιο	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Κύπρος	X										
Τσεχική Δημοκρατία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Δανία	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
Εσθονία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Φινλανδία	X										
Γαλλία	X										
Γερμανία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Ελλάδα	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Ουγγαρία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Ιρλανδία	X										
Ιταλία	X										
Λεττονία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Λιθουανία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Λουξεμβούργο	X										
Μάλτα	X										
Κάτω Χώρες	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Πολωνία	X										
Πορτογαλία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Νορβηγία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Σλοβακική Δημοκρατία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Σλοβενία	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Ισπανία	X										
Σουηδία	X										
Ηνωμένο Βασίλειο	X										

Πίνακας 2

Χώρα	Εισπνεόμενα στεροειδή					
	Beclomethasone	Dexamethasone	Flunisolide	Fluticasone	Budesonide	Triamcinolone
Αυστρία						
Βέλγιο	X	X	X	X	X	X
Κύπρος						
Τσεχική Δημοκρατία	X	X	X	X	X	X
Δανία	X			X		
Εσθονία	X	X	X	X	X	X
Φινλανδία	X			X		
Γαλλία	X			X		
Γερμανία	X	X	X	X	X	X
Ελλάδα						
Ουγγαρία	X	X	X	X	X	X
Ιρλανδία	X			X		
Ιταλία	X			X	X	
Λεττονία	X	X	X	X	X	X
Λιθουανία						
Λουξεμβούργο						
Μάλτα				X	X	
Πολωνία						
Πορτογαλία				X	X	
Κάτω Χώρες	X	X	X	X	X	X
Νορβηγία						
Σλοβακική Δημοκρατία	X	X	X	X	X	X
Σλοβενία	X	X	X	X	X	X
Ισπανία	X			X		
Σουηδία	X	X	X	X		X
Ηνωμένο Βασίλειο				X		

Πηγή: www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

Πίνακας 3

Χώρα	Μη στεροειδή αντιφλεγμονώδη					
	Cromoglicic acid	Nedrocromil				
Αυστρία						
Βέλγιο	X	X				
Κύπρος						
Τσεχική Δημοκρατία	X	X				
Δανία	X	X				
Εσθονία	X	X				
Φινλανδία	X	X				
Γαλλία	X	X				
Γερμανία	X	X				
Ελλάδα	X	X				
Ουγγαρία						
Ιρλανδία						
Ιταλία						
Λεττονία	X	X				
Λιθουανία						
Λουξεμβούργο						
Μάλτα						
Πολωνία						
Πορτογαλία	X					
Κάτω Χώρες	X	X				
Νορβηγία						
Σλοβακική Δημοκρατία	X	X				
Σλοβενία	X	X				
Ισπανία		X				
Σουηδία						
Ηνωμένο Βασίλειο						

Πηγή: www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

Πίνακας 4

Χώρα	Αντιχολινεργικοί βρογχοδιαστολείς					
	Ipratropium bromide	Oxitropium bromide				
Αυστρία						
Βέλγιο	X	X				
Κύπρος	X	X				
Τσεχική Δημοκρατία	X	X				
Δανία	X	X				
Εσθονία	X	X				
Φινλανδία	X	X				
Γαλλία						
Γερμανία	X	X				
Ελλάδα	X	X				
Ουγγαρία	X	X				
Ιρλανδία	X	X				
Ιταλία						
Λεττονία						
Λιθουανία						
Λουξεμβούργο						
Μάλτα	X	X				
Κάτω Χώρες	X	X				
Πολωνία						
Πορτογαλία	X					
Νορβηγία						
Σλοβακική Δημοκρατία	X	X				
Σλοβενία						
Ισπανία	X	X				
Σουηδία	X	X				
Ηνωμένο Βασίλειο	X	X				

Πηγή: www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

Πίνακας 5

Χώρα	Βρογχοδιασταλτικοί β-αγωνιστές μακράς δράσης					
	Formoterol	Salmeterol				
Αυστρία						
Βέλγιο						
Κύπρος						
Τσεχική Δημοκρατία						
Δανία						
Εσθονία						
Φινλανδία						
Γαλλία						
Γερμανία	X	X				
Ελλάδα						
Ουγγαρία						
Ιρλανδία						
Ιταλία	X					
Λεττονία						
Λιθουανία						
Λουξεμβούργο						
Μάλτα						
Κάτω Χώρες						
Πολωνία						
Πορτογαλία						
Νορβηγία						
Σλοβακική Δημοκρατία						
Σλοβενία						
Ισπανία						
Σουηδία						
Ηνωμένο Βασίλειο						

Πηγή: www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

Πίνακας 6

Χώρα	Συνδυασμοί δραστικών συστατικών σε ένα MDI					
Αυστρία						
Βέλγιο						
Κύπρος						
Τσεχική Δημοκρατία						
Δανία						
Εσθονία						
Φινλανδία						
Γαλλία						
Γερμανία	X					
Ελλάδα						
Ουγγαρία						
Ιρλανδία						
Ιταλία						
Λεττονία						
Λιθουανία						
Λουξεμβούργο						
Μάλτα						
Κάτω Χώρες						
Πολωνία						
Πορτογαλία						
Νορβηγία						
Σλοβακική Δημοκρατία						
Σλοβενία						
Ισπανία						
Σουηδία						
Ηνωμένο Βασίλειο						

Πηγή: www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

ΒΑΣΙΚΕΣ ΙΑΤΡΙΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις ελεγχόμενων ουσιών της ομάδας I, που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν στην παραγωγή δοσιμετρικών συσκευών εισπνοής (MDI) για τη θεραπευτική αγωγή του άσθματος και άλλων χρόνιων αποφρακτικών πνευμονικών νοσημάτων (chronic obstructive pulmonary diseases — COPD) κατανέμονται στους εξής:

3M Health Care (UK)
Bespak (UK)
Boehringer Ingelheim (DE)
Εξ ονόματος της Boehringer Ingelheim France
Chiesi (IT)
IVAX (IE)
Lab Aldo-Union (ES)
Sicor (IT)
Valeas (IT)
V.A.R.I. (IT)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες των ομάδων I και II που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Acros organics bvba (BE)
Bie & Berntsen (DK)
Biosolve (NL)
Carlo Erba Reactifs-SDS (FR)
CNRS — Groupe de Physique des Solides (FR)
Honeywell Fluorine Products Europe (NL)
Honeywell Specialty Chemicals (DE)
Ineos Fluor (UK)
Katholieke Universiteit Leuven (BE)
LGC Promochem (DE)
Mallinckrodt Baker (NL)
Merck KGaA (DE)
Mikro + Polo (SI)
Panreac Química (ES)
Sanolabor (SI)
Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Logistik (DE)
Tazzetti Fluids (IT)
University of Technology Vienna (AT)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες της ομάδας III που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Airbus France (FR)
Ineos Fluor (UK)
Ministry of Defense (NL)
Sigma Aldrich Chimie (FR)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες της ομάδας IV που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Acros Organics (BE)
Bie & Berntsen (DK)
Biosolve (NL)
Carlo Erba Reactifs-SDS (FR)
Health Protection Inspectorate-Laboratories (EE)
Institut Scientifique de Service Public (ISSEP) (BE)
Katholieke Universiteit Leuven (BE)
Mallinckrodt Baker (NL)
Merck KGaA (DE)
Mikro + Polo (SI)
Panreac Química (ES)
Sanolabor d.d. (SI)
Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Laborchemikalien (DE)
Sigma Aldrich Logistik (DE)
VWR I.S.A.S. (FR)
YA-Kemia Oy (FI)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες της ομάδας V που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Acros Organics (BE)
Bie & Berntsen (DK)
Katholieke Universiteit Leuven (BE)
Mallinckrodt Baker (NL)
Merck KGaA (DE)
Mikro + Polo (SI)
Panreac Química (ES)
Sanolabor d.d. (SI)
Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Logistik (DE)
YA-Kemia Oy (FI)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VII

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΚΑΙ ΑΝΑΛΥΤΙΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ ΚΡΙΣΙΜΗΣ ΣΗΜΑΣΙΑΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες της ομάδας VI που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VIII

ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες της ομάδας VII που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Ineos Fluor (UK)
Katholieke Universiteit Leuven (BE)
Sigma Aldrich Logistik (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΧ

ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑΚΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ

Οι ποσοτώσεις για τις ελεγχόμενες ουσίες της ομάδας ΙΧ που επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για εργαστηριακές και αναλυτικές χρήσεις κατανέμονται στους εξής:

Ineos Fluor (UK) Katholieke Universiteit Leuven (BE) Sigma Aldrich Logistik (FR) YA-Kemia Oy (FI)
--

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Χ

[Το παρόν παράρτημα δεν δημοσιεύεται επειδή περιέχει εμπιστευτικές εμπορικές πληροφορίες.]
